

Test Monofase di Gravidanza Diagnosi Precoce

Early Detection One Step Pregnancy Test

Test de Détection Précoce de la Grossesse en 1 Etape

Detección Temprana de la Prueba de Embarazo de Un Solo Paso

Teste para Detecção Precoce da Gravidez Em Un Só Passo

Τεστ εγκυμοσύνης Ενός Σταδίου Πρώμης Ανίγνευσης

PER AUTOCONTROLLO FOR SELF-TESTING

MANUALE D'USO E MANUTENZIONE

USE AND MAINTENANCE BOOK

INSTRUCTIONS DE FONCIONNEMENT ET ENTRETIEN

MANUAL DE USO Y MANTENIMIENTO

MANUAL DE USO E MANUTENÇÃO

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ

ATTENZIONE: Gli operatori devono leggere e capire completamente questo manuale prima di utilizzare il prodotto.

ATTENTION: The operators must carefully read and completely understand the present manual before using the product.

AVIS: Les opérateurs doivent lire et bien comprendre ce manuel avant d'utiliser le produit.

 $\overrightarrow{ATENCIÓN}$: Los operadores tienen que leer y entender completamente este manual antes de utilizar el producto.

ATENÇÃO: Os operadores devem ler e entender completamente este manual antes de usar o produto.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Οι χειριστές αυτού του προϊόντος πρέπει να διαβάσουν και να καταλάβουν πλήρως τις οδηγίες του εγχειριδίου πριν από την χρήση του.



C € 0197



Fabbricante/Manufacturer:

GIMA Spa - Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) - Italia

ITALIA: Tel. 199 400 401 (8 linee r.a.) - Fax 199 400 403 E-mail: gima@gimaitaly.com - www.gimaitaly.com

INTERNATIONAL: Tel. ++39 02 953854209 - Fax ++39 02 95380056

E-mail: export@gimaitaly.com - www.gimaitaly.com



Se entro una settimana di ritardi il ciclo non si presenta, ripetete il test con un nuovo test midstream. Se il risultato è ancora negativo ma il ciclo non si presenta, contattare il proprio medico.



Si raccomanda di seguire questi punti per aumentare le probabilità di una gravidanza regolare e di avere un bambino sano.

- 1. Utilizzare il test monofase di Gravidanza Diagnosi Precoce per determinare la gravidanza quando il ciclo è in ritardo, non appena si è a conoscenza della gravidanza incominciare le cure prenatali.
- 2. Se si ottiene un risultato positivo, si raccomanda di contattare immediatamente il proprio medico per incominciare le cure prenatali.
- 3. Mantenere un dieta ben bilanciata, smettere di fumare e ridurre l'assunzione di alcool.

Indice dei Simboli

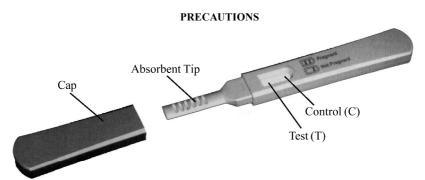
\triangle	Attenzione, consultare le istruzioni per l'uso	\sum	N° determinazioni per kit	M	Fabbricante
IVD	Solo per uso diagnostico in vitro	Σ	Usare entro	2	Non riutilizzare
2°	Conservare a 2-30° C	LOT	Numero del lotto	REF	Codice#
[]i	Leggere le istruzioni per l'uso	学	Teme l'umidità	类	Conservare al riparo dalla luce solare diretta

Early Detection One Step Pregnancy Test Package Insert



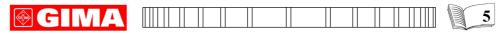
PRINCIPLE

The Early Detection One Step Pregnancy Test is a rapid, one-step lateral flow immunoassay in midstream format for the qualitative detection of human chorinic gonadotropin (hCG) in urine to aid in the detection of pregnancy. The test utilizes a combination of antibodies including a monoclonal hCG antibody to selectively detect elevated level of hCG. The assay is conducted by urinating on the Absorbent Tip in urine, and obtaining the result from the colored lines.



Please read all the information in this package insert before preforming the test.

- Do not use after the expiration date printed on the foil pouch.



- Store in a dry place at 2-30°C or 36-86°F. Do not freeze.
- Do not use if pouch is torn or damaged.
- Keep out of the reach of children.
- For in vitro diagnostic use. Not to be taken internally.
- Do not open the test foil pouch until you are ready to start the test.

KIT CONTENT

- Test midstream - Package insert

INSTRUCTION

- 1. Remove the midstream test from the foil pouch and familiarize yourself with the product.
- 2. Remove the Cap and place it over the **Thumb Grip**. See illustration above.
- 3. Hold the midstream test by the capped **Thumb Grip** with the **exposed Absorbent Tip pointing downward directly into your urine stream for at least 10 seconds** until is throughly wet. See illustration at right.

NOTE:. Do not urinate on the Test and Control windows. If you prefer, you can urinate into a clian and dray container; then dip only the **Absorbent** Tip of the midstream test into the urine for at least 10 seconds.

4. After removing the midstream test from your urine, immediately replace

the Cap over the Absorbent Tip, lay the midstream test on a flat surface with the Test and Control windows facing upwards, and then begin the timing.

5. As the test begins to work, you may notice a light colored flow moving across the **Test** and **Control** windows. **Read the result at 3 minutes**. If no colored line appears, wait one minute longer. Some positive results may be observed in 1 minute or less depending on the concentration of hCG. Do not read the result alfter 10 minutes.

READING THE RESULTS



PREGNANT

Two distinct colored lines appear. One line should be in the Control Window (C) and another line should be in the Test Window (T). One line may be lighter then the other; they do not have to match. This means you are probably pregnant.



NOT PREGNANT

One colored line appears into the Control Window (C). No line appears in the Test Window (T), This means that you are probably not pregnant.



INVALID

The result is invalid if no colored line appears in the Control Window (C), even if a line appears in the Test Window (T). You should repeat the test with a new midstream test.

LIMITATIONS

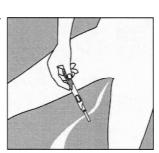
There is the possibility that this test may produce false results. Consult your physician before making any medical decisions.

- 1. Drugs which contain hCG (such as Pregnyl, Profasi, Pergonal, APL) can give a false positive result. Alcohol, oral contraceptives, painkillers, antibiotics or hormone therapies that do not contain hCG should not affect the test results.
- 2. A number of medical conditions other than pregnancy, including, ovarian cyst or ectopic pregnancy (pregnancy outside the uterus) can cause elevated levels of hCG, which can result in a false positive result.

QUESTIONS & ANSWERS

1. How does the test work?

The Early Detection One Step Pregnancy Test detects a hormone in your urine that your body produces during pregnancy (hCG - human chorionic gonadotropin). The amount of pregnancy hormone increases









as pregnancy progresses.

2. How soon after I suspect that I am pregnant can I take the test?

You can test your urine as early as the first day you miss your period. You can perform the test anytime of the day; however, if you are pregnant, first morning urine contains the most pregnancy ormone.

3. Do I have to test with first morning urine?

Althought you can test at any time of the day, your first morning urine is usually the most concentrated of the day and would have the most hCG in it.

4. How accurate is the test?

A clinical evalutation was conducted comparing the results obtained using the Early Detection One Step Pregnancy Test to another commercially available urine membrane hCG test. The consumer clinical trial included 100 urine specimens: both assays identified 75 positive and 25 negative results. The results demonstrated > 99.0% overall accuracy of the Early Detection One Step Pregnancy Test when compared to the other urine membrane hCG test.

5. How sensitive is the test?

The Early Detection One Step Pregnancy Test detects hCG in urine at a concentration of 25 mIU/mL or greater. The test has been standardized to the W.H.O. Third International Standard. The addition of LH (300 mIU/mL), FSH (1,000 mIU/mL), and TSH (1,000 μ IU/mL) to negative (0 mIU/mLm hCG) and positive (25 mIU/mL hCG) specimens showed no cross-reactivity.

6. What should I do if the result shows that I am pregnant?

It means that your urine contains hCG and you are probably pregnant. See your doctor to confirm that you are pregnant and to discuss the steps you should take.

7. How do I know that the test was run properly?

The appearance of a colored line in the control window (C) tells you that you followed the test procedure properly and the proper amount of urine was absorbed.

8. What should I do if the result shows that I am pregnant?

It means that no hCG has been detected in your urine and probably you are not pregnant. If you do not start your period within a week of its due date, repeat the test with a new midstream test. If you receive the same result after repeating the test and you still do not get your period, you should see your doctor.



You are encouraged to take the following steps to increase your chances for a healthy pregnancy and a healthy baby.

- 1. Use the Early Detection One Step Pregnancy Test to detect pregnancy when your period is late. You can begin better prenatal care as soon as you learn of your pregnancy.
- 2. If you get a positive result, it is advisable to visit your doctor immediately to begin your prenatal care.
- 3. Maintain a well-balanced diet, stop smoking, and reduce your intake of alcohol.

Index of Symbols

Attention, see instructions for use	Tests per kit	Manufacturer
For <i>in vitro</i> diagnostic use only	☐ Use by	Do not reuse
MNN MAX Store between 2-30°C	Lot Number	REF Catalog#
Read instructions for use	Keepdry	Keep away from sunlight